

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 41 (1979)
Heft: 3

Rubrik: AGRAMA-Nachlese

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

bessere Schutzwirkung der neuen Maske gegen Farbpartikel und Dämpfe von Farblacken, Klarlacken, Acrylfarben und -lacken, Epoxiharzfarben und Polyurethanfarben wird übrigens durch unabhängige Studien bestätigt. Die spezielle Konstruktion ermöglicht ein Anpassen an jede Gesichtsform. Teste haben auch klar gezeigt, dass mit ihr ein gutes Durchatmen möglich ist. Die neue Maske ist sehr preisgünstig. Es steht ausser Zweifel, dass der 3M mit dieser neuen Atemschutzmaske eine beachtliche Verstärkung des persönlichen Schutzes von Arbeitern an ihrem Arbeitsplatz gelungen ist. Verkauf durch Gummi Maag AG, 8600 Dübendorf / Caoutchouc Maag SA, 1002 Lausanne.

AGRAMA - Nachlese

**HOLDER, Generalvertretung für die Schweiz
Ulmer & Gogniat, 4417 Ziefen BL**

Erstmals an der AGRAMA zu sehen
**neue HOLDER-Cultitrac A 60 — eine Neuentwicklung
mit 50 PS (37 kW)**



Dank Allradlenkung — Allradantrieb — Hydrostatischer Knicklenkung — wurden folgende Pluspunkte hervorgehoben: Unübertroffene Wendigkeit auf engstem Raum (Wenderadius 3,4 m), enorme Zugleistung ohne Schlupf, auch bei kritischen Bodenverhältnissen, stets passt er sich Geländeunebenheiten voll an — dabei lässt er sich noch im tiefsten Morast wie PW auf Strasse lenken. Die Differentialsperren auf allen 4 Rädern werden gemeinsam mit einem Hebel betätigt. Sein Motorzapfwelle ist vorne

und hinten lastschaltbar, 12 Gänge vor, 4 zurück, vollsynchronisiert, hydraulische Schaltung, Kupplung stellt sich selbsttätig nach. Serienmässig Fahrerplattform und Vier-Pfosten-Sicherheitsrahmen, elastisch aufgehängt, machen lange Arbeitstage bequemer, bei programmiertem Ausbau zur Vollkabine noch mit allen Annehmlichkeiten eines PW. Mit ca. 238 gr/kW/h (ca. 178 grs/PS/h) ist sein kraftvoller Diesel-Motor sparsam. Kurzum die wirtschaftliche und servicefreundliche Lösung für Spezial- und Reihenkulturen (Gemüse-, Obst-, Wein-, Gartenbau), sowie Forst. Beim Besuch des HOLDER-Standes fielen auch die dazugehörenden Geräte und Aggregate, wie Spatenmaschinen, Fräsen, Mulchgeräte, Schädlingsbekämpfungsausrüstungen etc. auf.

**Rapid Maschinen und Fahrzeuge AG,
8953 Dietikon ZH**



Neuer Transporter RAPID-ALLTRAC 1900

Als Ergänzung ihres Transporter-Programms, zeigte die Firma den preisgünstigen RAPID-ALLTRAC 1900 mit 40 PS. 3-Zylinder-Perkins-Dieselmotor mit hohem Drehmomentanstieg, ZF-Leichtschaltgetriebe, sehr grosse Bereifung, hydrostatische Lenkung, moderne Komfortkabine und Gerätehydraulik sind die wichtigsten Merkmale der sehr umfassenden Grundausrüstung. Zusammen mit dem RAPID-Heckladegerät mit dem zehntausendfach bewährten Hamster-Ladeaggregat, wird dieses neue Fahrzeug, das in Zusammenarbeit mit einem österreichischen Lieferwerk gebaut wird, für Höchstleistung in extremen Hanglagen angeboten.

VGL — Vertriebsgesellschaft für Landmaschinen GmbH., 6030 Ebikon LU

HAGEDORN-Unimatikwagen

(schneller aufladen — mehr transportieren — bequemer entladen)

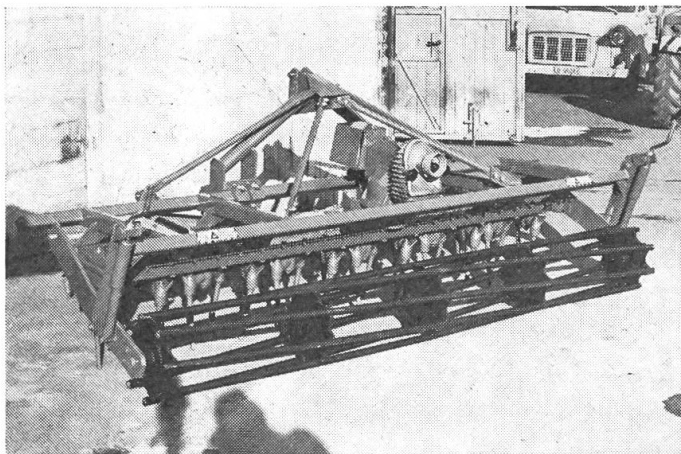
Diese als Baukastensystem ausgebildete Neuentwicklung verarbeitet Kurz-, Lang- und Pressgut in genau regelbaren grössten und kleinsten Mengen. Das Gerät mit Entladeautomatik besteht aus einem Ladewagen, Modell LD oder LD-G (ab 25 m³ mit Doppelschwinge) und dem neuen WEICHEL-Dosierer. Kurz- und Langgut aller Art kann dosiert nach hinten und (mit angebautem Querförderband) wahlweise zur Seite nach links oder rechts entladen werden.

MULI-Bergmistzetter für höchste Belastungen

Der Entwicklung nach immer höheren PS-Stärken bei Traktoren Rechnung tragend, hat die VGL einen besonders starken und hoch belastbaren Bergmistzetter, Muli 3, herausgebracht. Er weist eine Brückenhöhe von nur 75 cm auf und ist für Traktoren bis 90 PS einsetzbar. Serienmässig ist er mit vor- und rücklaufendem Kratzboden und einer Bereifung von 11,50–15 ausgerüstet. Seine breite Spur von 185 cm und sein tiefer Schwerpunkt ermöglichen den Einsatz in jedem Gelände, das mit Allrad- oder zwillingsbereiften Traktoren befahren werden kann.

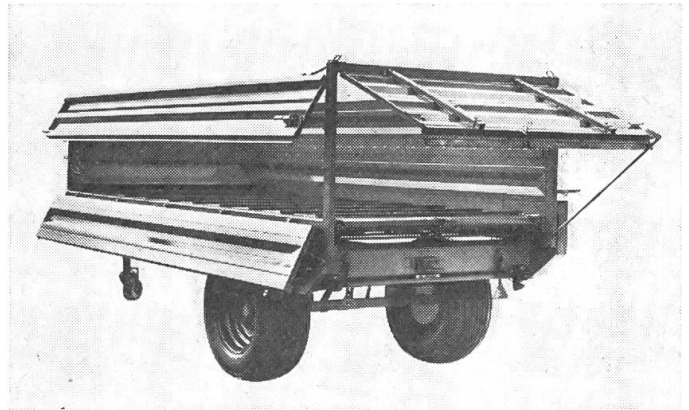
LELY-Kreiselegge 310-42 für schwerste Bodenverhältnisse

Nach einjähriger Versuchszeit bringt LELY auch in der 3-m-Klasse eine superstarke Kreiselegge heraus, deren Rahmen, Getriebe und Antriebsteile für Traktoren bis 180 PS ausgelegt sind. Die serienmässig



mitgelieferte grosse Nachlaufwalze ist mittels Spindelverstellung leicht einstellbar. Auch die Zinken und Zinkenträger sind entsprechend dimensioniert, um schwerste Böden mit schweren Traktoren zu bearbeiten.

MULI-Mistzetter — jetzt als Allzweckwagen



Die schweren VGL-Mistzetter MULI B 45/55 und MULI B 65 mit einer Nutzlast bis 6,5 t werden jetzt auch als Allzweckwagen geliefert.

Ein spezieller, wechselbarer hinterer Torrahmen ermöglicht das mühelose Anbringen von Mistzett-Aggregat oder hinteren und seitlichen Pendelwänden. Mit der Heck-Pendelwand wird der Mistzetter ein idealer Häckselgutwagen.

Starke BRANTNER-Stahlbordwände und Stahlaufsatzwände (wahlweise bis 130 cm Schütthöhe) ermöglichen ein Beladen des MULI-Allzweckwagens ohne dass Spannketten nötig wären.

Seitliche Pendelwände (natürlich auch ausklappbar) ermöglichen seitliches Abladen von Rüben und Kartoffeln auf Auladerampen. Der Kratzboden, mit starken geschraubten U-Profilschienen, ist serienmässig für Vor- und Rücklauf ausgerichtet.

Buntes Allerlei

NORYL für Innenauskleidung der Fahrerkabinen

Sekura, dänischer Hersteller von Traktorkabineneinheiten, verwendet für die Dachauskleidung ihrer neuen Kabinen NORYL, das Thermoplast der Gene-